



**CROSSINGS**  
FUNERAL CARE  
CrossingsFuneralCare.ca

☎ 204-326-7203  
✉ info@crossingsfuneralcare.ca  
📍 12e-40 North Gate Drive, Steinbach, MB  
*Caring For The Families We Serve*

**ROB HIEBERT**  
Licensed Funeral Director  
Owner

Salon funéraire  
**Desjardins**

Funeral Home  
by Arbor Memorial

357 Rue des Meurons, Winnipeg, Mb  
R2H 2N6 1-204-233-4949  
www.desjardinsfuneralchapel.ca



\*State of the art Autobody Service

\*Fuel Ignition Service

\*Highway Tractor Alignments

Len Penner 204-326-9871 Kevin Penner

**BIRCHWOOD**

FUNERAL CHAPEL CO-OP

162 PTH 52W, Steinbach, MB, R5G 1Y1  
SUPPORTING THE LOCAL COMMUNITY SINCE 1997

SERVICE WITH DIGNITY, INTEGRITY, AND CARE

Phone: 1-204-346-1030  
Toll-free: 1-888-454-1030  
E-mail: birchfc@mymts.net  
www.birchwoodfuneralchapel.com



204-371-4984



**CHEVALIERS  
DE COLOMB**

AU SERVICE DE UN, AU SERVICE DE TOUS

Conseil Ste-Anne #4819  
C.P. 1092 Sainte-Anne, MB  
R5H 1C1



**The Catholic  
Women's League  
for God and Canada**

Council # 58 031

President: Colleen Holloway  
204-226-4695

Membership: Dawn Christenson  
204-257-8761



Ste. Anne, Manitoba

R5H 1C3

204-422-8226

**Club - Jovial**

(50+)

157 avenue Centrale  
Sainte-Anne, MB R5H 1C3

Président : Laurent Desaulniers  
204-807-6886  
Salle/Hall – Laurent @ 204-422-8766



Paroisse  
**Sainte-Anne-des-Chênes**  
Parish

(Sainte-Anne-des-Chênes, Richer,  
Sainte-Genève, Ross, Hadashville)



Courriel/email: info@paroissesteanne.ca Téléphone/Telephone :204-422-8823

Website: www.paroissesteanne.ca

**Dimanche 18 août 2024 – 20<sup>e</sup> dimanche du temps ordinaire « Cycle B »**  
**Sunday August 18<sup>th</sup>, 2024 – 20<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time 'Cycle B'**

**Souper de Poisson – Fish Fry**

Le comité de prélèvement de fond de la Paroisse Sainte-Anne organise un souper poisson **le dimanche 6 octobre 2024** au Club Jovial. Il aura un 50/50 et un encan silencieux. Il aura deux temps de table, la première à 17h et la deuxième à 19h. Seulement 200 billets à vendre!! 25\$ cq ou vous avez aussi l'option de billet de support pour 15\$ cq  
En vente ce dimanche au concert dans le parc à 13h et après chaque messe par après.

The fundraising committee of Sainte-Anne Parish is organizing a fish fry dinner on **Sunday, October 6, 2024**, at the Jovial Club. We will have a 50/50 and a silent auction. There will be two seating times, the first at 5 p.m. and the second at 7 p.m.

Only 200 tickets for sale!! \$25 ea or you also have the option of getting a support ticket for \$15 ea

On sale this Sunday at the concert in the park at 1 p.m. and after each mass thereafter.

**CHURCH  
FISH FRY**



Père / Father Kevin N. Lereh m. ss.cc. Administrateur paroissial / Parochial Administrator

Lola Reimer Gestionnaire de bureau / Office Manager

Gareth Priest Chair CAE/PAB

Patrick Fredette Président, CPP/PPC

Heures du bureau

Lundi au vendredi 8h30-12h30 / 13h00-16h30

Parish Office Hours

Monday to Friday 8:30-12:30 / 1PM-4:30PM

## 20<sup>e</sup> DIMANCHE DU TEMPS ORDINAIRE– CYCLE ‘B’

De temps à autre, des histoires continuent de nous parvenir de Chine, sur les efforts héroïques de quelques évêques et prêtres pour maintenir la foi vivante et nourrir l’Église clandestine. L’une de ces histoires parle d’un prêtre qui vit et travaille comme un ouvrier non qualifié. Au moyen d’un langage des signes organisé en minerais, il fait circuler des messages indiquant où il se trouve – généralement dans le coin d’un marché local, soi-disant pour vendre du savon. Les clients qui, comme les premiers chrétiens, font un signe secret, reçoivent un morceau de savon, entre les emballages duquel est cachée une petite galette de pain consacré. Le chrétien chinois emporte son achat chez lui et, généralement, après une courte cérémonie familiale, reçoit la communion.

Et donc, même si les chrétiens chinois risquent d’être arrêtés et emprisonnés par les autorités gouvernementales qui ont déclaré l’Église catholique illégale, les chrétiens catholiques continuent de recevoir Jésus comme le pain vivant malgré le danger d’être arrêtés et punis. Mais pour nous, repensons à notre première communion. Nous souvenons-nous de l’émerveillement que nous avons ressenti ? Et comment nous sentons-nous quand nous la prenons aujourd’hui ? En avançant en âge, avons-nous toujours la même profonde révérence pour l’Eucharistie ?

Dans notre société, nous risquons également de perdre notre foi pour des choses qui n’ont aucune pertinence au-delà de ce monde, au-delà de notre séjour sur cette terre. Lorsque Jésus a dit qu’il est le Pain de Vie, les gens se sont offusqués de lui à cause de ses expressions (mangez mon corps et buvez mon sang). Pour utiliser notre langage, ils ont simplement « repoussé Jésus » parce que son message était si offensant. Cela pourrait nous amener à poser une question inconfortable : quelles sont les choses dans notre propre culture et/ou peut-être notre monde qui nous poussent à « repousser Jésus » ? Serait-ce notre idée selon laquelle être « dépendant » ou « nécessiteux » est une mauvaise chose ou la pire chose qui puisse nous arriver ? Est-ce notre conviction subtile que le succès mondain doit être un signe de faveur divine ? L’Évangile d’aujourd’hui nous rappelle que nous aussi pouvons être aveuglés par nos propres préjugés culturels. Ces suppositions tacites peuvent nous amener à entendre les paroles de Jésus sans en saisir le véritable message et, en fin de compte, à le repousser et le rejeter. **BON DIMANCHE A TOUS!**

Père Kevin N. Lereh, m.ss.cc

### DÎNER SOUPE ET SANDWICH

**Date :** le mercredi le 21 août 2024

**Où :** le Club Jovial

**Heure :** 11h00 à 13h00

**Cout :** 10.00\$ par personne



### SOUP AND SANDWICH LUNCH

**When:** Wednesday August 21<sup>st</sup>, 2024

**Where:** Club Jovial

**Time:** 11:00AM – 1:00PM

**Cost:** 10.00\$ per person



## INTENTIONS DE MESSES / MASS INTENTIONS

DATE	INTENTIONS	DONNÉ PAR / GIVEN BY
Friday (16) – 6PM - 7PM ADORATION & CONFESSION	+Thérèse Chapat	Funeral Offering / Offrandes aux funéraille
Samedi (17) 19h	Pour mes paroissiens	Père Kevin N. Lereh m.ss.cc.
Dimanche (18) 9h15	+Angéline Fillion	Agnès & Philippe Pelletier
Sunday (18) 11:00AM	+Suzette Paré	Leila & Jim
Mardi (20) 9h15	Pour âmes du Purgatoire	Raymond Sorin
Mardi (20) 10h15 Nursing	A l'action Grâce à la vierge Marie Rosa Mystica	Père André Lemieux
Wednesday (21) 9:15	Special Intentions	Ben & Millie Sveinson
Mercredi (21) 11h Pavillion	Pour la famille	David & Rita Sabourin
Jeudi (22) 9h15	Ste-Marie Family	Anonymous
Jeudi (22) 11h Pavillion	+Annette & +Gerald Gosselin	Roland Gosselin et famille
Friday (23) – 6PM - 7PM ADORATION & CONFESSION	+Denis, Raymond & Jacqueline	Richard, Gilbert & Collette
Samedi (24) 19h	Pour mes parents défunts	Gilbert & Janine Legal
Dimanche (25) 9h15	Pour mes paroissiens	Père Kevin N. Lereh m.ss.cc.
Sunday (25) 11:00AM	+Kurt Douglas	Danielle & Christopher Kirpluk



*Nous voulons offrir soutien, réconfort et prières à ceux et celles qui font face à la maladie ou qui ont besoin de courage dans l'épreuve. Let us pray for those in our communities faced with illness or in need of or courage and comfort in the trials.*

*Nous prions pour /We pray for: Marie-Louise Legal, Denise Wall, Anna-Maria Faullus, Thérèse Hupé, Paulette Pylatiuk, Rachel Brémault, Danielle Jenner, Delaney Kolowca, Susan Snidal, Pauline Lansard, David Sabourin... et tous ceux que nous portons dans nos cœurs ... and all those we hold in our hearts...*

## BAPTÊMES -BAPTISMS

**Oliver Ross O'Leary**

**Dimanche le 25 août, 2024 - 13h00 /**

**Sunday, August 25<sup>th</sup>, 2024 — 1:00AM**

- enfants de: Sean Ross O'Leary & Sara Roseanne O'Leary (Szylkin)

children of: Sean Ross O'Leary & Sara Roseanne O'Leary (Szylkin)



**Marriage Tips – August 18, 2024** - Marriage is not just a private affair, but a way for your love to impact the world. Just as Jesus told Simon to “put out into deep water...for a catch” (Lk 5:4), find a way to multiply your love through serving others today.

**Réflexions sur le mariage – 18 août 2024** - Le mariage constitue non seulement une affaire privée, mais une façon de faire rayonner votre amour dans le monde. Tout comme Jésus a dit à Simon : « Avance en pleine eau... pour pêcher » (Luc 5, 4), vous devez trouver une façon de multiplier votre amour au service d'autres aujourd'hui.

17 et 18 août 2024 – August 18th 2024

Date	Acceuil/ Greeters	Servants/ Altar Servers	Lectures/ Readers	Offrande/ Collection	Communion	Croix / Torchbearers
Samedi le 17 août, 9h00	Volontaire	Volontaire	Lorraine Jolicoeur	Volontaire	Volontaire	Léon Tétréault
Dimanche le 18 août, 9h15	Volontaire	Martyne Laliberté & Volontaire	Yvon Deschambault & Volontaire	Serge Bazié & Famille	Gisèle Smith & Volontaire	Martyne Laliberté
Sunday, August 18 <sup>th</sup> , 11:00AM	Adam & Gillian Moore	Christian Dumont & Micah Dacanay	Adam Moore & Erik Bonnefoy	Moore Family	Volunteer	Mateo Dacanay

24 et 25 août 2024 – August 25th 2024

Samedi le 24 août, 9h00	Volontaire	Volontaire	Thérèse Bourgouin	Volontaire	Volontaire	Lorraine Jolicoeur
Dimanche le 25 août, 9h15	Volontaire	Monique & Michel Chaput	Norbert Ritchot & Agnès Pelletier	Simone St-Hilaire & Volontaire	Martyne Laliberté & Volontaire	Michel Chaput
Sunday, August 25 <sup>th</sup> , 11:00AM	Brittany & Gareth Priest	James Madden & Tristan Gueret	Roland Coté & Samson Kirpluk	Sofie, Emika, Violet & Gianna	Volunteer	Andrew Kautz

Nous prions pour **+Gilles Nault** décédée le 4 août, 2024. Gardons la famille et Gilles dans nos prières. Les funérailles seront le jeudi le 22 août, 2024 à 13h au Pavillon à la Villa Youville, l'enterrement sera au cimetière de Ste. Anne après les funérailles.

We pray for **+Gilles Nault** who passed away on August 4, 2024. Let us keep the family and Gilles in our prayers. The funeral will be on Thursday August 22, 2024 at 1 p.m. at the Pavilion at Villa Youville, burial will be in the cemetery of Ste. Anne after the funeral.

Nous prions pour **+Richard Choquette** décédée le 14 août, 2024. Gardons la famille et Richard dans nos prières. La dates des funérailles sera déterminer à un temps au mois de septembre 2024.

We pray for **+Richard Choquette** who died on August 14, 2024. Let's keep the family and Richard in our prayers. The funeral date will be determined sometime in September 2024.



20<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time 'Cycle B'

Our Gospel today talks about Jesus, our bread because He is the Word of God who became man and nourishes us. But later, the Gospel talks more about the Eucharist because the word 'flesh' is mentioned. Jesus said: "Whoever eats my flesh and drinks my blood has eternal life...for my flesh is true food and my blood is true drink," (John 6:54-55).

The Jewish were surprised by these words of Jesus. They said: "How can this man give us his flesh to eat?" (John 6:52). It is because to partake of the blood of animals is a big 'NO' to them. To understand this, we must go back to the book of Leviticus that says: "And if anyone, whether of the house of Israel or of the aliens residing among them, partakes of any blood, I will set myself against that one who partakes of blood and will cut him off from among his people," (Leviticus 17:10). And here Jesus is offering himself to them as food.

We too, like Christ, can offer ourselves and become a real presence to others by becoming true friends to them, because a real friend is never considered too early but always expected even earlier. A friend is always welcome. He is always expected. A friend is a blessing, he is like food and drink. He is like balm on the heart, a sunshine entering, a sharer of our joys and sorrows, a treasure and a part of ourselves to cherish. A real friend is there when everybody is absent. A real friend is there when everybody forgets. As Jesus feeds us with His Body and Blood, we must feed others without presence. May we open up our hearts to receive the Body, Blood, Soul and Divinity of our Lord Jesus Christ, and may He led us to eternal life, Amen. **HAPPY SUNDAY TO ONE AND ALL !**

Fr. Kevin N. Lereh m.ss.cc.

Dimanche de la Catéchèse 2024 - Catechesis Sunday 2024

Our catechists receiving a blessing at both Sunday Masses **Sunday September 29th, 2024 (9:15am in French & 11am in English)**. We ask that both English and French catechists and all the atrium adults attend one of the 2 masses to receive the blessing on the same day. The theme the diocese is proposing this year is '**An Encounter that Transforms**' for the parish Catechism Sunday.

Nos catéchistes recevront une bénédiction lors des deux messes dominicales **le dimanche 29 septembre 2024 (9h15 en français et 11h en anglais)**. Nous demandons que les catéchistes anglais et français ainsi que tous les adultes de l'atrium assistent à l'une des 2 messes pour recevoir la bénédiction le même jour.

Le thème proposé cette année par le diocèse est « **Une rencontre qui transforme** » pour le dimanche du catéchisme paroissial.

Comité culturel de Sainte-Anne  
vous invite à leur deuxième

# Concert

dans le parc

18 août 2024  
À partir  
de 13h30

Activités

Tirage

ALL ARE WELCOME

Pavillon au  
Parc des Rédemptoristes

Merci aux commanditaires  
**C'EST GRATUIT!**

Apportez vos

CONSEIL DES ARTS DU MANITOBA  
ARTS COUNCIL

Le comité culturel de Sainte-Anne vous invite à leur 2e concert dans le parc le 18 août 2024 à 13h.  
The Sainte-Anne cultural committee invites you to their 2nd concert in the park on August 18, 2024 at 1 p.m. (In French)

**Intendance - Le 18 août 2024 - 20e dimanche du temps ordinaire** Celui qui mange ma chair et boit mon sang demeure en moi et moi en lui. - Jean 6, 56 Cette phrase de l'Écriture est ce qui nous empêche finalement d'entrer dans la pleine communion avec nos frères et sœurs protestants. Jésus est réellement présent dans le pain et le vin qui sont consacrés lors de la Sainte Messe. C'est son corps et son sang que nous consommons. C'est le plus grand don que nous puissions recevoir. L'Eucharistie nous montre à quel point l'amour de Jésus pour chacun d'entre nous est grand.

**Stewardship - August 18, 2024 - 20th Sunday in Ordinary Time** "Whoever eats my flesh and drinks my blood remains in me and I in him." - John 6:56 This line from Scripture is what ultimately prevents us from entering into full communion with our Protestant brothers and sisters. Jesus is really present in the bread and wine that are consecrated at Holy Mass. It is His actual body and blood that we consume. This is the greatest gift that we can receive. The Eucharist shows us how great of love that Jesus has for each of us.

### Août 2024 August

#### August 11 août 2024

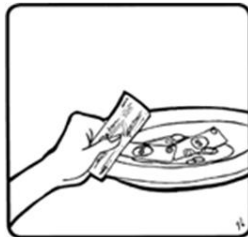
Offrandes/Offerings \$1,761.00  
Libre/Loose Cash – Off. \$270.70  
Rénovations/Renovations \$1,302.00

52 Enveloppes/Envelopes

**Merci! Thank you!**

\*\*\*\*\*

Offrandes/Offerings \$3,739.00 pour le mois/for the month  
Libre/Loose Cash \$508.45 pour le mois/for the month  
Rénovations/Renovations \$1,764.00 pour le mois/for the month



20 <sup>e</sup> dimanche du temps ordinaire - B Proverbes 9, 1-6 Psaume 33(34) Éphésiens 5, 15-20 Jean 6, 51-58	20 <sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time – B Proverbs 9.1-6 Psalm 34 Ephesians 5. 15-20 John 6. 51-58
<p><b>DEVENIR PAIN DE VIE</b> MA GRAND-MÈRE a élevé une famille nombreuse. Pour nourrir tout son monde, elle pétrissait et cuisait plusieurs pains quelques fois durant la semaine. Enfant, je m’amusais à regarder à l’intérieur du coffre en bois plein de farine qui lui servait de huche. Toute sa maisonnée disait que son pain était délicieux et inimitable.</p> <p>À l’occasion de la messe célébrée pour souligner les quatre-vingts ans de ma grand-mère, on lui a demandé de cuire un pain qui fut apporté comme symbole parmi les offrandes. Ce pain avait beaucoup de signification : il représentait en quelque sorte toute la vie.</p> <p>Jésus aussi a nourri son monde en multipliant le pain. Et ce pain signifiait et représentait toutes son existence, son être, sa mission, le don de lui-même, tellement qu’il s’y est identifié : « Je suis le pain vivant. (...) Le pain que je donnerai, c’est ma chair. »</p> <p>Le Christ nous a laissé ce signe incomparable du pain rompu et partagé. Il symbolise sa présence avec nous. Par celui-ci, il nous nourrit de la vie même du Père : il nous fait demeurer en lui et nous unit à lui. Il contient et propage aussi un idéal communautaire de fraternité, de solidarité : la table et le pain eucharistiques nous responsabilisent face aux faims et aux soifs de nos sœurs et frères en humanité.</p> <p><b>Claude Ritchie</b></p>	<p><b>WHEN JESUS ANNOUNCED</b> that we are to eat his body and drink his blood to attain salvation, he appalled his hearers. Jewish people were, and are, forbidden to consume blood. And his disciples found it a difficult teaching to accept. We have since come to understand that Christ was offering his entire self to us by being fully present in the Eucharist.</p> <p>This is a matter of faith, not logical or scientific fact, that can only be grasped through the wisdom of faith. Wisdom invites us to a mature faith that is not dependent on earthly knowledge, but a deep understanding that we encounter Christ each time at Mass. When we receive Jesus, we become tabernacles bringing Jesus to the world. Through our encounter with the mystery of Christ’s eucharistic presence for all we encounter.</p> <p>We do this by witnessing to our awe and wonder before God, speaking and doing no evil, dedicating ourselves to good works, and pursuing peace in our lives. We live as wise people who offer thanksgiving for all we have been given. We are particularly thankful that Jesus offered his entire self to us in his body and blood. Likewise, we Christ-bearers offer our whole selves to others, and to God’s wise plan for justice and peace in our world. Therein lies our salvation.</p> <p><b>Michael Way Skinner Newmarket, ON</b></p>

**SAVE THE DATE & REGISTER SOON! – Weekend Experience for Married Couples – October 18 – 20, 2024** Worldwide Marriage Encounter is happy to announce the upcoming Weekend Experience for Married Couples in Manitoba: Friday, October 18th to Sunday, October 20<sup>th</sup> 2024. This Non-Residential Experience for married couples will take place at the St. Ignatius Spiritual Education Centre in Winnipeg. The Marriage Encounter Experience helps you as a couple listen, share, and connect more deeply. For more information and to register, email or call 204-599-8398 Stan.Miriam.Amaladas@wwme.org / [Doug.Paulette.Sutherland@wwme.org](mailto:Doug.Paulette.Sutherland@wwme.org)

